

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИDistr.
GENERAL
S/6935
15 November 1965
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISHПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ЮЖНОЙ АФРИКИ ОТ 15 НОЯБРЯ
1965 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По указанию министра иностранных дел Южной Африки имею честь сослаться на направленное правительству Южно-Африканской Республики приглашение направить представителя для участия в текущем обсуждении в Совете Безопасности положения в Родезии и напомнить, что всегда, когда в Организации Объединенных Наций обсуждался вопрос о Родезии, делегация Южно-Африканской Республики недвусмысленно заявляла, что правительство Южной Африки рассматривает данный вопрос как носящий исключительно внутренний характер вопрос, в который Организация Объединенных Наций неправомочна вмешиваться. Правительство Южной Африки также неоднократно подчеркивало, что это вопрос, в отношении которого, в интересах всех заинтересованных сторон, следует придерживаться политики невмешательства, и оно соответственно воздерживалось от каких-либо замечаний по существу данной проблемы.

Южноафриканское правительство придерживается также той точки зрения, что в интересах мирного разрешения существующего расхождения во мнениях следует приложить все усилия для локализации затронутых вопросов и для предотвращения более широкого распространения спора в международном плане.

Кроме того, правительство Южной Африки хотело бы подчеркнуть, что все ближайшие соседи Родезии сталкиваются в данной ситуации с весьма практическими проблемами, возникающими из необходимости поддерживать нормальные сношения, вытекающие из географических и других важных фактов, определяющих взаимоотношения между каждым из них и Родезией.

Исходя из вышеизложенных обстоятельств, правительство Южной Африки не считает возможным принять приглашение прислать представителя для участия в текущем обсуждении в Совете Безопасности.

Уместно также сослаться на обычную практику Совета, на которую обратили внимание два члена Совета.

Буду признателен, если Вы поставите об этом в известность Председателя Совета.

Примите и проч.

М.И. БОТА
Посол
Постоянный представитель